

02 דצמבר 2014

לכבוד
מר מאיר חן
מנהל הרשות הארצית לתחבורה ציבורית
משרד התחבורה
בפקס: 02-6663108

הנדון: שילוט תחבורה ציבורית בערבית

1. אנו פונים אליך בבקשה להתערבותך הדחופה לשילוב השפה הערבית בשילוט ובפרסום המידע בתחנות של תחבורה ציבורית בהתאם לתיקון 98 לפקודת התעבורה [נוסח חדש].
2. כחלק מהשינוי המבורך שבו נוקט משרד התחבורה בהרחבת הנגישות והנוחות בשירותי התחבורה הציבורית בישראל, אושר בשנת 2010 תיקון 98 לפקודת התעבורה ונוספו סעיפים 71ב', 71ג', ו-71ה' לפקודה. סעיפים אלו מסדירים את הנושאים של מרכז מידע ארצי לתחבורה ציבורית, שילוט ומידע בתחנות של אוטובוסים ומוניות שירות, שילוט אלקטרוני בתחנות ומסירת מידע ללא תשלום.
3. בחודשים האחרונים אנו עדים ליישום בפועל של תיקון זה בשטח במספר ערים. אולם לצערנו, וחרף הדגשת הדברים מצד ארגוני חברה אזרחית בפני הגורמים הרלוונטיים במשרד התחבורה עוד בתכנון ובהכנה של התהליך הכה חשוב, השינויים שמבוצעים בעקבות תיקון הפקודה מדירים את השפה הערבית באופן מוחלט.
4. מבדיקה שערכה האגודה לזכויות האזרח עולה, כי במקומות שהחל בהם השילוט נעדרת השפה הערבית לחלוטין. חריפות התופעה של החסרת השפה הערבית בולטת במיוחד בישובים הערבים הבודדים אשר בהם החלה התקנת שילוט, שם השילוט הינו בשפה העברית בלבד.
5. יובהר כבר עתה: פנייה זו אינה מבקשת לתחום את דרישת השילוט בשפה הערבית לישובים של הערבים בישראל, אלא דורשת שילוט והנגשה בערבית בתחבורה הציבורית בכל הארץ. ענייננו בשירות ציבורי כלל ארצי, שניתן במרחב הציבורי ובהתאם לחובה בדין.
6. אין צורך להכביר במילים לגבי מעמדה של השפה הערבית כשפה רשמית במדינת ישראל ולגבי חובתן של רשויות המדינה לספק שירות בשפה זו. בבג"ץ 4112/99 **עדאלה המרכז המשפטי לזכויות המיעוט הערבי בישראל ואח' נ' עיריית תל-אביב-יפו** (פ"ד נו(5) 393, עמ' 481 (2002)) נדחתה עמדתו של היועץ המשפטי לממשלה, שביקש לתחום את מעמדה ומקומה של השפה הערבית במרחב הציבורי לאותם מקומות בערים המעורבות שבהם נמצאים תושבים ערבים בשיעורים גבוהים: "מעמדה של השפה הערבית כלשון רשמית, אינו מתיישב עם צמצום השילוט לאזורים מסוימים בתחומי הרשויות המקומיות המשיבות. לצמצום זה יש אף קונוטציה פוגעת."

7. אי שילובה של השפה הערבית בשירותי התחבורה הציבורית אף מנוגד לתכליתו של חוק איסור הפליה במוצרים, שירותים ובכניסה למקומות בידור ולמקומות ציבוריים תשס"א-2000, אשר בא למנוע הדרה ואי-מתן שירות שווה, בפרט לקבוצות שסבלו מהפליה ומהדרה חברתית היסטורית.
8. לאור העובדה שהתקנת השילוט החלה בחלק מהערים ללא השפה הערבית, אנו מבקשים את התערבותך הדחופה להפסקת תהליך השילוט ללא השפה הערבית, ולחיוב הגורמים המבצעים את השילוט בהוספת השפה הערבית בכלל השילוט הארצי בתחבורה הציבורית.
9. נודה לתשובתך בהקדם האפשרי.

בכבוד רב,
נסרין עליאן, עו"ד

העתיקים :

מר ישראל כץ - שר התחבורה, 02-6663005
מר עוזי יצחקי- מנכ"ל משרד התחבורה, 02-6663033 mankal@mot.gov.il
מר דרור גנון - מנהל אגף בכיר תכנון, רישוי ותפעול תחבורה ציבורית, 02 - 6663108
גב דלית רגב- מנהלת אגף תכנון ארגון וניהול, הרשות לתחבורה ציבורית 02 - 6663108
גב שרון מלכי - יועצת למשרד התחבורה 02-6663199